

Aparecerá los Miércoles
Viernes y Domingos

Dirección y Administración:
Calle Ceballos—núm 85.

ADMINISTRADOR
JOSÉ M. MCINTYRE

LA UNION

SUSCRIPCION
Un mes \$ 1.00
Seis meses adelantados \$ 5.00
Un año \$ 10.00
Núm. sueldo \$ 0.10
• alzado \$ 0.20

Se reciben avisos y solicitudes hasta las
6 de la tarde.

En ningún caso se devolverán los originales.
Toda correspondencia se dirigirá al Administrador

ORGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

No se reciben escritos sin la debida garantía.
Siendo de interés público se publicarán gratis.

Nuestro corresponsal en París para avisos y publicaciones es el Señor A. LOKET director de la Sociedad Minera de Publicidad, núm. 61 Rue Caumarlin

La Comisión Directiva de la «Asociación Literaria» que acaba de fundarse, tiene el honor de participar a la juventud estudiosa que las clases literarias funcionarán los sábados y domingos a las 3 p. m. en el Instituto Lavalloja. Las solicitudes de ingreso deben dirigirse al Sr. Presidente de la Comisión D. Juan M. Roy.

LA UNION

Minas, Diciembre 4 de 1898

Por vuestros derechos y por los nuestros

A LA PRENSA NACIONAL

No solo atendiendo a los intereses particulares que han sido perjudicados con un autoritarismo capaz de caracterizar una época, sino también por los derechos inalienables que la Constitución acuerda a la prensa nacional, ese poder, calificado por grandes estadistas como el *cuarto del Estado* y por toda persona civilizada como fuente fecunda de trabajo, honramos hoy estas columnas, con la notable pieza jurídica del eminente abogado del foro oriental Dr. Palomeque, defensor de nuestro colega «El Estudio» en el ruidoso asunto, que su empresa sostiene con el Juzgado de este Departamento.

Sr. Juez Ldo. de lo Civil de 3er. turno. El letrado que suscribe domiciliado en la calle Sarandí n.º 200, ante V. S. me presento exponiendo:

I
El señor juez letrado de Minas doctor Benvenuto, ha resuelto, por sí y ante sí, no admitir en su Juzgado el periódico bimensual EL ESTUDIO, a los efectos de las publicaciones judiciales en él contenidas.

En conocimiento de esta resolución se presentó mi cliente, en defensa de sus intereses, reclamando contra lo que consideraba una subversión de todo principio.

El Magistrado no lo atendió declarando que era inapelable el auto por ser administrativo.

En su virtud, se me ha conferido poder para presentarme a V. S.

De esos hechos resultan tres cuestiones a resolver:

1.ª ¿Puede el Juez Departamental dictar la resolución de carácter general de que aquí se trata?

2.ª Si lo puede, ¿está facultado para denegar el recurso de apelación a título de que se trata de una resolución administrativa?

3.ª ¿Ha atacado o no esa resolución un derecho a un interés, que obliga a la justicia a reparar el agravio inferido?

II

Es indiscutible que el Magistrado ha puesto demasiado celo en el desempeño de su cargo. Será muy loable su actitud, pero ha salido fuera de la órbita de sus atribuciones. Y todo lo que se hace fuera de ella, debe revocarse, porque si esa facultad no se la dió el legislador no pudo

ejercerla sin cometer una extralimitación. El Juez Departamental no puede dictar Acordadas. Esa es una facultad reservada al Tribunal. Tampoco puede usurpar el puesto del Legislador, haciendo leyes. Y esto es lo que ha practicado el Juez Dr. Benvenuto, asesorado por el señor fiscal Dr. Farriol.

El Juez departamental tiene la pública autoridad para entender de las causas civiles y criminales, juzgarlas y hacer juzgar lo ejecutado; puede pedir la fuerza pública para hacer efectivos los fallos dictados como tal contra quienes han sido partes en un juicio, puede celar en sus dependientes y oficiales, la puntual observancia en sus obligaciones; deben visitar las oficinas de sus respectivos escribanos y tomar de oficio las providencias de corrección, que se harán constar por escrito y deben remitir al Tribunal listas (que son reales de las causas en que entienden (artículos 9.º, 76 a 79 C. P. O.)

Esto es todo lo que puede hacer el juez departamental. Sólo es responsable ante la ley cuando permite o tolera a sus dependientes o subalternos infringir las leyes u otras disposiciones obligatorias, violando los derechos de las partes o privándoles de las garantías que la ley les concede, (arts. 1823, inc.º 8.º C. P. O.)

Su acción está limitada, como se ve. La superintendencia directiva, correccional, consultiva y económica sobre los Juzgados y Tribunales solo corresponde a los Tribunales reunidos (arts. 102 C. P. O.) El no puede hacer más que lo que la ley ha preceptuado. Y esta no le autoriza para dictar Acordadas mandando que sus empleados no reciban el periódico bimensual llamado EL ESTUDIO, cuya existencia data de há cinco años, teniendo una circulación superior a la de los otros tres periódicos juntos, que se editan en la ciudad de Minas. Si creyó que estaba dentro de la órbita de su acción judicial fallar el caso pudo esperar a que se promoviera entre partes, a fin de pronunciar sentencia. Esa es su misión: dictar sentencia sobre el punto discutido entre partes interesadas, cuando él se promueve, pero no Acordadas. Cuando más pudo, si su conciencia judicial así se lo aconsejaba, dirigirse al Tribunal comunicando el hecho, para que éste lo resolviera; pero no dictar resolución de carácter general, que importa una Acordada, reservada, única y exclusivamente a los Tribunales reunidos, y esto mismo siempre que no salgan de la órbita de sus atribuciones. No puede el mismo Tribunal, a título de Acordada, usurpar las facultades legislativas, que es lo que en el caso ha hecho el ilustrado señor juez Dr. Benvenuto.

Creo que queda plenamente demostrado que no ha podido el señor juez letrado de Minas pronunciarse semejante Acordada, por sí y ante sí, para que sus empleados la cumplieran tratándose de intereses de tercero.

III

Aun cuando el Juez hubiera tenido la facultad de dictar una resolución de carácter administrativo, como allí se dice, nunca habría tenido la de denegar el recurso de apelación. El principio de buen orden judicial y administrativo es que todo acto de funcionario público, y mucho más de un juez, es apelable. Es la única manera de garantizar los intereses del Pueblo. No hacerlo así es establecer el reinado del despotismo. Los actos de los jueces que afectan intereses del pueblo deben ser revisados por sus superiores. Hay intereses heridos que así lo reclaman. Y ello conviene no solo al Pueblo sino al mismo funcionario público que lo representa, cuya soberanía delegada ejerce desde su elevado asiento. Y ello, porque si sus actos se confirman por sus Superiores, adquieren prestigio y su conciencia se revela tranquila. El Juez que pronuncia fallo que ataca intereses extraños

se encuentra satisfecho cuando se apela por lo que, en principio, no deniega el recurso sino que se apresura a concederlo. Amplia esa acción del litigante, pero nunca la restringe, porque recuerda la fallibilidad humana y busca, en ese recurso, un remedio para su propia satisfacción y tranquilidad de conciencia.

Por eso el legislador ha limitado los casos de denegación del recurso, diciendo en el artículo 654 del C. de P. Civil, a fin de evitar el despotismo judicial, garantien los derechos de los gobernados: solo cuando la ley declara inapelable la sentencia, es permitido negar este recurso. Y si esto es tratándose del litigante que interviene en los autos (que decir cuando se trata de una persona que como el Director de EL ESTUDIO no ha sido oída siquiera, la cual reclama al tener conocimiento extra expediente del ataque a sus intereses?

Allí es que se trata de una resolución administrativa, dice el señor juez doctor Benvenuto! Y por eso no hay recurso. Este es un error gravísimo. Ningun ciudadano está privado del derecho de apelación, sea el asunto de la clase que sea. Desgraciado país donde tal cosa sucediera! Ya lo he dicho: el despotismo imperaría.

La doctrina del Juez a qué es pernicioso, y sobre todo de mucha gravedad a considerarla como él la encara bajo el punto de vista del Derecho Administrativo. Si contra algún Poder hay que estar prevenido y muy bien garantido es precisamente con relación al Administrador. Este, por los mil recursos que tiene a su disposición, por la inmensa órbita de acción en que gira, por la fuerza material y aun moral de que está investido es aborrevante por la naturaleza misma de las funciones que desempeña. Por lo tanto, hay que contenerlo, dando a los gobernados, al Pueblo, toda clase de recursos y de facilidades para recurrir de los fallos administrativos. Esto es lo que enseña la ciencia y los autores. Por eso el señor juez letrado de Minas no ha citado ni el artículo 654 del C. de P. Civil que establece una disposición del legislador que haya declarado inapelable, no digo yo su sentencia, sino su llamado fallo administrativo, pronunciado sin audiencia de las partes interesadas, en forma de Decreto de interés general, o más bien dicho, de carácter general.

Todo lo administrativo es apelable. Lo que no es apelable es la Acordada del Tribunal Pleno, dictada dentro de la superintendencia que la ley le ha concedido. Y en el caso actual no se trata de eso: mi cliente no es empleado ni oficial dependiente si quiera de aquel señor juez como para recibir órdenes o prevenciones o aporribamientos o multas por infracciones cometidas en el desempeño de sus funciones. Creo más todavía: que el señor actor pudo observar al señor juez tal resolución, por no poderlo obligar a lo que la ley no lo obliga y llevar el caso ante el Tribunal para que lo resolviera. El Superior no ha podido decirlo al señor actor; «en adelante V. d. no me recibe» en la oficina tal periódico? ¿Por qué? Porque el señor actor no es recibir todo lo que los litigantes le entreguen y presentarlo al Juez. El ejercicio de este acto no es violador de ley alguna. Luego, el Juez no puede aporribarlo. Su deber es recibir el escrito con el periódico. Luego se fallaría el caso en los autos. Y lo que allí se resolviera con audiencia y discusión, con sus recursos respectivos, será lo valdadero para ante la ley, los tribunales y la conciencia judicial. Todo lo demás es arbitrario y despotismo.

Si el acto del Inferior fuera administrativo esencialmente, como dicen los escritores, y pareciera sostenerlo él, lo único que procedería sería que se cumpliera pero no que quedara sin apelación. Es conocido el dicho: *cumpla y después apela*. Esto es lo que pasa cuando la autoridad procede ejo-

cutivamente en nombre de la higiene, de la salud pública, con motivo de una epidemia, por ejemplo. Se ejecuta, pero que da luego el recurso en discusión. El acto administrativo no dilucida después, y si ha habido derecho atacado o perjuicio causado todo ello se remediaría. Me parece que aquí no es el caso del esencialmente administrativo. La sociedad minuana no iba a sufrir un mal irremparable si en el acto, inmediatamente, sin pérdida de tiempo, como si se tratara de una epidemia, se procediera a impedir que EL ESTUDIO se recibiera en el Juzgado o que quedase en suspenso el fallo hasta tanto se resolviera por el Superior. El recurso procedía.

Como se ve, aún en el caso más grave, cual es el esencialmente administrativo, no admite discusión y recurso: lo que no admite es suspensión, porque en ello está interesada la vida de la sociedad. Otro tanto sucedería a considerar el caso como contencioso administrativo o como contencioso judicial. En esto no solo se concede el recurso sino que no se ejecuta la resolución administrativa, porque el orden social no peligraría. El legislador ha tomado sus garantías eficaces, al extremo de llevar al conocimiento de tribunales especiales, o ante la Corte Suprema las apelaciones en los asuntos contenciosos administrativos, dando a las partes un plazo bien largo para deducirlo en vista de la importancia de los intereses que generalmente están comprometidos en esos asuntos. Si el asunto es contencioso judicial, entonces, como el Poder Administrador procede aquí como forma jurídica, queda sometido a los trámites de todo juicio civil: es un litigante como cualquier otro, y los recursos proceden.

Queda demostrado que si el acto fuera administrativo y pudiera producirlo el señor juez de Minas, él sería apelable en cualquier caso: que lo sería por el propio empleado u oficial público si éste consideraba heridos sus derechos o sus afecciones legítimas, porque no puede quedar sin defensa quien se considera atacado aunque sea el empleado del Juez de quien se depende.

IV

Quédame ahora por estudiar la última cuestión planteada, surgente del fallo recurrido.

El Inferior, cuya ilustración nadio desconoce, ha denegado el recurso. Y si así ha procedido ha sido, seguramente, en la creencia de que el dueño del periódico EL ESTUDIO no ha recibido ningún agravio. De otra manera no concebo cómo habría podido denegar el recurso, atentos los términos del artículo 654 del C. P. Civil que concede a todo litigante el derecho de apelación o alzada cuando ha recibido algún agravio por la sentencia del Juez inferior para reclamar de ella y obtener su revocación para ante el Juez superior.

El artículo 146 de la Constitución de la República dispone que todo habitante del Estado puede dedicarse al trabajo, cultivo, industria o comercio que le acomode, como no se oponga al bien público, o de los ciudadanos.

Desde luego, la publicación de Edictos judiciales en el periódico EL ESTUDIO no se opone al bien público ni al de los ciudadanos. No hay ley alguna que disponga que un periódico debe tener tal formato o tal circulación para ser admitido en los autos judiciales. No hay ley alguna, como sucede en otros países, que autorice al Juez para indicar los diarios donde han de publicarse los avisos judiciales. Luego, no sé en que ley puede fundarse el Inferior para sostener que su titulado fallo administrativo no causa agravio, en presencia del artículo constitucional que autoriza al habitante para fundar un periódico y comerciar lícitamente con la publicación de los Edictos. Prohibir la presentación de ese periódico en el Juzgado es causar un perjuicio al que ejercita un dere-

cho. Luego, la resolución del Superior, causa agravio y debe revocarse. El Magistrado ha debido tener presente que se trata de una población de campaña, y de un periódico que tiene cuatro años de existencia con una circulación mayor que la de los demás. Como una prueba de su aceptación en aquella población adjunto un número de ese periódico en el que V. S. hallará que la Comisión de I. Primaria ha resuelto suscribirse. La afirmación del dueño de la hoja de publicidad de tener una circulación superior a las de los otros tres periódicos de aquel Pueblo o Ciudad no la ha sido contradicha por el señor fiscal y por el señor juez. Bueno es tenerlo en cuenta a los efectos de agravio causado.

V
Por todo lo expuesto a V. S. suplico se sirva proveer de conformidad el siguiente PEDIMENTO

Mandar que el señor juez letrado de Minas informe con remisión de autos, ordenándole suspenda todo procedimiento, y, en su oportunidad, revocar el auto, pronunciado, con expresa declaración de que los costos y costas son de cargo del funcionario público que los ha originado indebidamente.

Es justicia.

ALBERTO PALOMEQUE.

SECCION NOTICIAS

Transcribimos a continuación, de nuestro colega «La Voz del Pueblo» el extenso programa del gran festival que tendrá lugar en la noche del 8 del corriente en el Teatro «Union» en honor a la Purísima Concepción, Patrona de Minas.

1.ª parte.—1 Himno nacional a Minas cantado por el numeroso coro de señoritas.—2. palabras de introducción.—3 Ashar, galop, para piano por la señorita María D. Bonilla.—4 Poesía declamada por la Sta. Micaela Mindvil.—5 Una romanza por el señor Acosta.—6 A la noche, coro por las señoritas.—7 Romanza por la Sta. Estela Zaffaroni.—8 Li-berg, La Baúdina por las Stas. Rosario Santos y María González.—9 Las tres ratas, por el coro de la sociedad.

2.ª parte.—1 A una niña, coro por las señoritas.—2 Pieza de piano y violín por los Sres. Parí y Gaudin.—3 Alzola Alrededores de Mercedes, por la señorita María Esterher Lonot.—4 Schubert, serenata por la Sta. Ema Garmendia.—5 Canzoneta napolitana, por el señor Acosta.—6 Salve, coro por las señoritas.—7 Meyerbeer, marcha del Profeta, para piano por las Stas. Guillermina Drago y Rosario Santos.—8 Mascagni—Cavalleria Rusticana (Siciliana) Sr. Pallarés.—9 Aprobados y suspensos de Aza, comedia en un acto.

A las 3 y 1/2 de la tarde del Viernes, falleció la Sra Rosario Maguna de Z ballos vice-presidenta de la benemérita Conferencia de señoras de San Vicente de Paul

que se hallaba enferma hace algun tiempo.

Su muerte, enluta distinguidos hogares de nuestra sociedad.

DE MONTEVIDEO Día 2

Nada de importancia, registra en sus columnas, la prensa de hoy.

Lo más bombástico, es la sublevación de... tres docenas de enfermeros del Hospital de Caridad. Causas... mezquino sueldo, trato rudo, mala alimentación y recargo de servicio.

Si esto sucedía, tienen los enfermos razón, por toneladas métricas.

Calieros, siempre encallecido y porfiado como mula—salvo la comparación de grupitos de San José,....merodeando y solo algun barquichuelo que busca las selvas umbrosas del Uruguay, preocuparon la atención pública.

Lo que vá de veras, al parecer, es la constitución del Gobierno constitucional y del cual se separaron últimamente los constitucionales de Rocha.

Hasta mañana.

Del día 3

Salieron de la capital varias piezas de artillería, con rumbo desconocido.

Legris y Larrobla, ex-comisarios presentados en estos días al E. Mayor, fueron nuevamente reducidos a prisión por trabajos sospechosos que llevaban á cabo.

Háblase, de la desaparición del General Villar, del Salto, y de la salida del vapor «Dana» de Buenos Aires, en viaje de recreo, pero llevando una buena cantidad de pasajeros, lo que hace posible creer en una nueva tentativa, de invasión.

Se suponen de carácter bursátil estos rumores.

La Deuda Consolidada ha subido 20 centésimos.

Recaudación de aduanas en Noviembre 613.771.35. La más pobre del mes citado en el último quinquenio.

Tranquilidad completa en campaña.

† JUAN JOSÉ DE HERRERA.—El jueves exhaló el postrer suspiro, un hombre grande, para el país que le contaba con orgullo como uno de sus mas virtuosos y honrados ciudadanos, el malogrado doctor con cuyo nombre epigrafamos estas líneas.

Montevideo, en masa, debe haber concurrido ayer á la conducción de los restos del extinto, á la triste morada de los que duermen el sueño eterno.

Que la tierra le sea leve á un cuerpo como el del doctor de Herrera, que guardó en su seno, á un alma de grandes virtudes y de acelerado patriotismo y que el pueblo guarde sus grandes ejemplos que brindó en vida á los orientales, con los hechos, tal cual lo demuestra el cariño y el respeto con que se le miraba al hombre público, que había de morir como pocos: en medio de pobre fortuna.

Mañana presentará su renuncia de las carteras de Fomento y Relaciones el señor don Jacobo Varela.

El martes se dictará el decreto de aceptación de estas renunciaciones y se

nombrará para ocupar la vacante de Relaciones al doctor Manuel Herrero y Espinosa.

El señor Varela, como se sabe, pasa á ocupar un puesto en el Senado, hasta la elección presidencial que si favorece al señor Cuestas, renunciará para aceptar la cartera de Fomento, para hacer práctico el proyecto de construcción del puerto.

El doctor Herrero y Espinosa había dirijido una nota al Directorio del Partido Nacional comunicándole el ofrecimiento hecho por el Presidente de la República y consultándole de acuerdo con las Bases Constitutivas del partido, para aceptar el cargo.

El Directorio en la reunión que celebró ayer tomó en cuenta la nota del Dr. Herrero y Espinosa, resolviendo prestar su asentimiento á la aceptación.

Hé aquí las ventas y precios que se efectuaron y obtuvieron anteaer en Montevideo, las lanas de nuestro departamento:

3000 kilos de Minas, á \$ 2.95 los 10 kilos.

6000 id id de Minas á \$ 2.90 id id.

7500 id id de Minas á \$ 2.90 id id.

1000 id id de Nico Perez á \$ 2.90 id id.

3000 id id de Minas á \$ 2.90 id id.

«Se sabe que las fuerzas sublevadas en Minas se encuentran en las puntas de Cebollati organizándose y reuniendo caballos.

Se calcula en setecientos hombres este campamento (?) Nadie ha tratado de hostilizar hasta ahora á los revolucionarios. Parece que estos esperan incorporaciones.» Esto lo dice «La Razón.»

La noticia del día, que han recibido los colectivistas con un regocijo supremo es la constitución en Buenos Aires de un Comité de Guerra, que ha resuelto: en primer término, la proyectada revolución á todo trance; y en segundo, asumir en absoluto la dirección de las futuras operaciones militares.

El comité de Guerra se compone del General Ricardo Estevan y de los doctores Julio y Miguel Herrera y Obes. Las cartas de Buenos Aires dicen que estos dos últimos señores piensan invadir, pero á ese respecto están muy divididas las opiniones de los colectivistas de acá. Unos dicen: «A que sí» y otros mas prácticos ó mas escepticos: «A que no!»

En cuanto á la intervención del general Estevan en ese comité, es muy problemática, como se puede ver por la siguiente información que publica «El Diario» de Buenos Aires:

«Antes de salir de Buenos Aires el general Estevan envió una exposición al comité revolucionario, diciendo que se anticipaba por que sus amigos de San José estaban ya en los montes y quería acompañarlos, pero que él acataría las resoluciones del comité y la dirección militar y política que se diera al movimiento.

Sin embargo se sabe también, que ha dejado en Buenos Aires un comité y un manifiesto con independencia de los herreristas.

Una persona llegada ayer de Buenos Aires, dice la «La Razón», con quien hemos tenido ocasión de conversar, nos asegura que la víspera de su embarque había sido de la vecina ciudad, con destino á Concordia, en el vapor «Diana», unos sesenta jóvenes colectivistas.

El vapor «Diana» no tuvo, según parece, en los puertos de la costa oriental.



Maria Cabrera de Patron (Q. E. P. D.)

FALLECIO EL 28 DE OCTUBRE DE 1898. Oliton Maiz, Lucas, Liborio, Gregorio Modesto, Cecilio y Aniceto Patron hijos; Gabina Francisca, Juana, Bernardina y Paula hijas; Domingo Perez, Gregorio Hernández, Andrés Cáceres, María Cadrés Carolina Betancour, Magdalena Alvarez Ramon Dorrego, Amabelia Rodriguez y Micaela Dorrego, hijos políticos, y demas deudos, invitan al vecindario de Minas para el funeral que por el eterno descanso de dicha finada tendrá lugar el día 5 del corriente á las 8 1/2 a. m.—Favor que agradecieran. El duelo se despedirá por la gata.—Minas Diciembre 1º de 1898.

AVISO

Todo el que tenga algo que desee llevar á remate puede remitirlo al que suscribe para ser vendido en oportunidad. También á esas personas se les adelanta dinero hasta la venta de los artículos que haya remitido y no se cobrará interés por el anticipo.

Minas, Noviembre 30 de 1898.

A. GUADALUPE.
Rematador Público.

TAMBO

DE
José M. Bustelo
Calle Treinta y Tres núm. 294

AVISO

Desde el jueves 24 del que luce queda abierto el registro de localidades para la Velada del ocho del mes entrante en el Instituto Lavalleja de 9 á 11 a. m. y de 3 á 5 p. m. advirtiéndose que tendrán preferencia todos aquellos que primero se presenten á solicitarlas.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL REMATE-ALMONEDA.

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental Dr. D. Luis Benvenuto se hace saber al público que el día siete del entrante de 3 á 4 p. m. se va á proceder por ante las puertas del Juzgado Ldo. Departamental y con asistencia del Alguacil y Actuario del mismo á la venta en Almoneda pública y al mejor postor de la siguiente propiedad perteneciente á la incapaz Doña Angela Arca. Una fracción de campo compuesta de noventa hectáreas cuatro mil seiscientos doce centáreas y cincuenta y siete decímetros cuadrados lindando por el Norte con el Arroyo San Francisco por medio con don Casto Díaz por el Sud con don Enfrasio Rodríguez por el Este con D. Antonio Arce y por el Oeste con don Mauricio Arce. Se previene que no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes de su fracción que es la de nueve pesos la hectárea y que el mejor postor deberá obilar en el acto de serie aceptada su oferta el 10 % del precio que ofrezca. Para mas datos ocurrir á la oficina Actuario.

Minas, Noviembre 16 de 1898.
Francisco E. Cordero,
Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental, Dr. D. Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la Sucesión de la Señora doña D. MINGA TRUJILLO citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se

presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro de término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 14 de Noviembre de 1898.
Francisco E. Cordero
Actuario.

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Dptal. Dr. D. Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de DON FRANCISCO TOURNÉ, ROSA GARRIT, ANTONIO ROSÉS Y MARIA TOURNÉ, citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 26 de Octubre de 1898.
Francisco E. Cordero,
Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental Dr. D. Luis Benvenuto se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña EULOGIA SILVEIRA DE RODRIGUEZ, citándose á la vez á todos los que á cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, Noviembre 10 de 1898.
Francisco E. Cordero—Actuario

Juzgado Ldo. Departamental EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental Dr. D. Luis Benvenuto se hace saber al público la apertura de la Sucesión de doña Praxedes O. de Ferreira citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derechos á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días bajo apercibimiento.

Minas, Agosto 22 de 1898.
Francisco E. Cordero
Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental doctor don Luis Benvenuto y de acuerdo con el artículo 1045 del Código de P. Civil se hace saber al público la apertura de la sucesión de D. JUAN A. RODRIGUEZ. A fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho á sus bienes ya sea como herederos ó acreedores se presenten ante este Juzgado dentro del término de 30 días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, 11 de Noviembre de 1898
Francisco E. Cordero
Actuario

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de DON TOMAS PEINADO, citándose á la vez á todos los que á cualquier título se consideren con derecho á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 7 de Noviembre de 1898.
Francisco E. Cordero,
Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL AVISO

Por disposición del Señor Juez Ldo. Departamental Doctor Don Luis Benvenuto se hace saber al público para su conocimiento y demas efectos que el comerciante esta plaza don Pedro Riquin ha sido nombrado interventor y administrador de la casa de comercio que ha pertenecido á don Pedro Irigaray y que se halla situada en el paraje denominado «Alguacil» jurisdicción del departamento de Maldonado.

Minas, Octubre 27 de 1898.
Francisco E. Cordero
Actuario

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

De mandato del Sr. Juez Ldo. Departamental doctor don Luis Benvenuto se hace saber al público que á solicitud de doña NICASIA MONTES DE OCA se ha decretado por auto de fecha 3 del que corre, interdicción general sobre todos los bienes de la sociedad conyugal que administra su esposo don PASCASIO PIO, así como también en los que pudieran corresponder á este por su mitad de gananciales en la testamentaria de su primera esposa Doña Ciriaca SENCION.

Y á los efectos de derecho se hace la presente publicación.

Minas, Noviembre 4 de 1898.
FRANCISCO E. CORDERO,
Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

Por disposición del señor Juez Ldo. departamental doctor don Luis Benvenuto, se hace saber al público la apertura de la sucesión de DON MANUEL PEREIRA DE AVILA citándose á la vez á todos los que á cualquier título se consideren con derechos á sus bienes, para que se presenten á deducir sus acciones ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Minas, 17 de Octubre de 1898.
FRANCISCO E. CORDERO,
Actuario

AVISO

De mandato del Juez de Paz de la duodécima Sección Judicial del D. departamento de Minas se hace saber al público, la apertura de la sucesión de Doña Beaulina Anduiza, citándose á la vez á todos los que se consideren con derecho á los bienes de ella para que dentro del término de treinta días se presenten á deducirlos ante este Juzgado bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Nico Perez, Octubre 21 de 1898
Narciso Britos

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

Se hace saber al público que por resolución de fecha 28 del corriente se ha mandado expedir segunda copia de la huela que le corresponde á Doña Teresa Carreiras por herencia materna y paterna quedando por el hecho nula y sin ningun valor legal la primera que le fué expedida

Minas, Octubre 31 de 1898.
JOSE A. MATOS
Escr. pub.

JESUS M. BALBOA

CIUJANO DENTISTA

Tiene el honor de comunicar al público miniano y particularmente á su clientela, que desde ayer se encuentra en ésta, procedente de Buenos Aires, donde se ha surtido de los útiles y enseres mas modernos del arte dentario.

Su estadía en Minas será de un mes y tiene establecido su consultorio en la casa de don José R. Salgueiro.

Minas, Noviembre 1.º de 1898.

COMISION E. ADMINISTRATIVA AVISO

Se pone en conocimiento del público que desde el 25 del corriente, ésta Oficina empieza á el expendio de Patentes de Rodados en las horas hábiles: de 9 á 11 a. m. y de 1 á 4 p. m.

S. Aguiar,
Presidente.

Juan M. Ros,
Secretario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL EDICTO

De mandato del Sr. Juez Ldo. Departamental, Dr. D. Luis Benvenuto se hace saber al público la apertura de la sucesión de DOÑA ISABEL BRITES, citándose á la vez á los que, como herederos ó acreedores, se consideren con derecho á sus bienes, se presenten ante este Juzgado á deducir sus acciones dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Noviembre 9 de 1898.
FRANCISCO E. CORDERO,
Actuario.

VENTA DE UN CAMPO

Se vende una fracción de campo, sita en las Puntas de Santa Lucía, inmediaciones de Cerro Verde, con una extensión de 203 cuerdas con poblaciones, todas ellas de paredes de piedra, con una gran chacra cercada de leña, y varios otros arriales que forman una hacienda mas favorable para el poseedor.

El interesado en la compra hallará quien tratar en el mismo establecimiento, o con su propietario D. Santiago Inza ralde.

José Fejeria Amilivia

Se encarga de llevarla Cantabilidad en casas de comercio, arreglo y revisión de libros, etc. ALLE CERILLATI NÚMERO 109 MINAS

Dr. Oriol Solé Rodriguez
Médico Cirujano

POR LAS FACILIDADES DE MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Enfermedades internas y de los niños. Ofrece sus servicios profesionales provisoriamente en el Hotel Español de esta ciudad, calle 25 de Mayo esquina La Plata PLAZA LIBERTAD.—CONSULTAS: DE LA 3 P.

AGENCIA DE C. RURALES
AVISO

Se pone en conocimiento de los Señores Propietarios Rurales que desde el 1.º de Noviembre próximo se espenderán en esta Agencia los certificados Rurales correspondientes a la serie y cange de las libretas intergras de 18.ª serie.

Para obtener certificados es de rigor a presentación de la Planilla de C. Inmobiliario o en su defecto un certificado de Teniente Alcalde del distrito a efecto de comprobar su calidad de Propietario Rural.

Las autorizaciones para la compra de libretas deberán ser visadas por el Teniente Alcalde respectivo.

Minas Octubre 10 de 1898.

Pedro Lezama
Agente Departamental

EUARDO PASQUIER
PROCURADOR

Se ocupa de la compra y venta de terrenos, campos, dinero sobre hipotecas.

ESCRITORIO

Calle 18 de Julio, núm. 140 (MINAS)

Tienda, Almacén y Ferreteria

DE EL PASADITO

DE CARLOS LUPI

Calle 18 de Julio esquina Casup

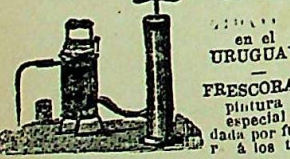
AVISO

Fernando Gonzalez

PROCURADOR Y CONTADOR PARTIDOR

Tiene su escritorio en la Calle Maldonado n.º 50 Estudio de Don Adrián Fucó quien cuenta con el concurso del distinguido abogado de primera fila Doctor Don Manuel Mattos, para todos los asuntos judiciales y para escrituras públicas con el competensísimo Escribano señor José A. Mitos.

Encargase de la tramitación de asuntos judiciales, arreglo de testamentos, cobro de sueldos militares, de sacar cédulas de viudas de éstos o igualmente de in válidos, como también del cobro de cuen comerciales, colocación de dinero y concerniente a la profesion

HORMIGUICIDA URUGUAYO
ÚNICO

en el URUGUAY

FRESCORAL

planta especial

dada por fue

r a los te

chos de hierro galvanizado, los preserva del caldeoamiento del sol, y aplicada por dentro evita las goteras en invierno.

—SARNIFUGO «EL ARGENTINO»— el mejor y mas eficaz de todos los conocidos según testimonio único dado por la SOCIEDAD RURAL ARGENTINA.

1. CARERA sucesor de A. GUBBA Y C.ª Montevideo, —19 Río Negro—21 CONDADO ESPECIAL PARA LOS

1711111111

FLORENTINE
SHAMPOO POWDER

Para lavar, limpiar y conservar al cabello su color natural y evitar la calvicie prematura Laboratorio químico «Italo-Americano» FIRENZE

AVISO QUE INTERESA
BOTIC DEL SOL

El farmacéutico que suscribe, agraciado a lo habitantes de este departamento por su protección y confianza en lo han disolvido su BOTICA, (antes de Montevideo) el honor de participar a sus numerosos honorables y al público en general, que se ha trasladado a la casa de su propiedad situada en la misma Plaza y a la media cuadra de la que ha ocupado hasta hoy.

Esta casa queda calle por medio con la acreditada Confitería del señor Carbonell, calle Treinta y Tres, esquina San Francisco, antigua casa de Comas.

En esta nueva casa ha introducido todas las mejoras exigibles, tanto en comodidad como en el gran surtido que ha recibido y recibe continuamente para poder llenar debidamente los pedidos de su numerosa clientela; poniendo así esta BOTICA a la altura de las principales de la capital.

La casa cuenta con un gran surtido de medicamentos de primera calidad, tanto allopáticos como homeopáticos, aguas minerales de diferentes fuentes, especialidad a las legítimas de las marcas mas acreditadas, sangüíneas, las hamburguesas, máquinas eléctricas para baños a vapor, termómetros alcohólicos, trípodes e irrigadores de varios sistemas, braguesos de varias clases, etc., y un grandísimo y variado surtido de perfumería fina de las fabricas mas renombradas de Europa y N. América.

Teniendo en cuenta la gran economía en los gastos al establecerse en casa propia, y la gran crisis que estamos atravesando, ha resuelto hacer una notable rebaja en precios (como en la Capital) estando dispuestos a complacer a sus clientes, despatchando, como siempre, personalmente las recetas de los Sres. Doctores, tanto de día como a cualquier hora de la noche.

FRANCISCO I. GARMENDIA.

Nota: No olviden mis favorecidos el cambio de esta acreditada casa y notable rebaja en sus precios.

PILDORAS HOLLOWAY

La eficacia indudable de esta medicina en los casos de desorden del Hígado, del Estomago y de los intestinos, de la impureza de la Sangre, es causa de que las Pildoras Holloway gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad o de Afecciones de los Nervios dicho medicamento obra como por encanto, fortaleciendo el Sistema, y por decirlo así, regenerando al enfermo.

El efecto curativo que producen estas pildoras en todas las dolencias propias de la mujer es realmente maravilloso.

NGUENTO HOLLOWAY

Este es el mejor remedio conocido para los males de pierna y de pecho, las heridas antiguas, las llagas y las úlceras cualquiera que haya sido su duración, y se frota con él abundantemente la garganta y el pecho, no tardando en desaparecer los paños con lipidos y toses.

Dicho Unguento es hemoirrida enfermedad dolorosa que es curable.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el Rótulo en el Bote ó la caja, para cerciorarse sin error la dirección de 533, Oxford Street, London, pues si no está en tonces se trata de preparar un falso engaño.

Depósito en Minas: Botica de Francisco I. Garmendi

"LA ORIENTAL"
CONFITERIA, CAFÉ Y BILLAR

—DE—

FIG. Y E. IRISARRI

Antigua casa de D. Cristóbal Carbonell (Planas)

Casa especial en confiterías, carnes y cajas de fantasía como para regalos. Or. n.º surtido de Vinos y Licores, vinos, conservas y flambres en general.

—PRECIOS MÓDICOS—

144—Calle Treinta y Tres—144

MINAS

Restaurant, Posada y Billar

DE

SALVADOR PLACÉ

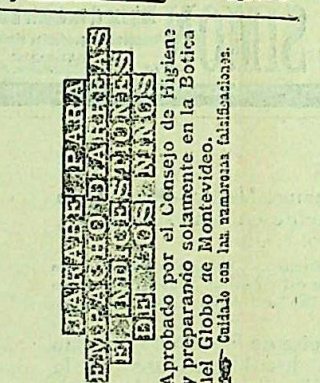
CALLE 18 DE JULIO, NÚM. 11, 23.

—MIN—

En este establecimiento encontrará o publico inteligente un servicio de merendino a precios muy económicos.

Se reciben órdenes para banquetes, en la misma casa y en el domicilio de quienes los soliciten, enviándose, a la vez por avia. Tiene plazas y comedor para familias solas. Se previene a los viajeros y demás personas de campaña, que dicho Hotel cuenta con una excelente pastelería y botero donde podrán tener cabales con toda comodidad.

Enfermos ¡Ojo!
para Reumatismo
Enfermedades reumáticas y otras hay el
Antireumático
depurativo Contami



Aprobado por el Consejo de Higiene y preparado solamente en la Botica del Globo de Montevideo.

—Cuidado con las numerosas falsificaciones.

CAJONERA FUNEBRE

DE

FRANCISCO PAROLI

SERVICIO COMPLETO CON POMP

FUNEBRE

Se avisa al público que en este establecimiento se acaba de recibir un njoso carro fúnebre con un completo surtido de enseres funerarios, como ser: ataúdes de todas clases, etc. lo que le permitirá hacer un servicio lujoso y barato. Se encarga también de llevar con todos los trámites pertenecientes al entierro.

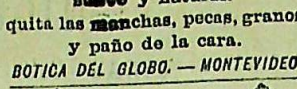
En dicha casa hallarán un completo surtido de camas de hierro y elásticos, todo para precios módicos.

Calle 25 de Mayo y Montevideo, 11

POMADA DEL GLOBO

Para conservar el cutis fresco, suave y natural: quita las manchas, pecas, granos y paño de la cara.

BOTICA DEL GLOBO. — MONTEVIDEO



Aviso Judicial.—Certifico que en esta fecha se expedieron dos avisos del tenor siguiente: Juzgado Letrado de Montevideo.—Por disposición del Juez Letrado Doctor Don Antonio Rovira y de conformidad en lo dispuesto en el artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil se hace saber al público la apertura de la testamentaria de doña Concepción Muniz de Carvajal a fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho a sus bienes ya sean como herederos o acreedores se presenten ante este juzgado dentro del término de 30 días a estar a derecho en el presente juicio bajo apercibimiento.—Minas 14 de Marzo de 1890, Juan Villalengua.—Y para que conste signo y firmo el presente en Minas fecha del aviso.—Juan Villalengua.

Oficina Departamental de Marcas y Señales

Unica autorizada en este Departamento para la tramitación de los peticiones de Marcas y Señales antiguas y modernas, boletos definitivos duplicados, transferencias etc. L. del Puerto.

En la misma Agencia se despachan marcas del sistema «Blanco» y se acaba de recibir cantidad de marcas del sistema «Rural» patentado últimamente por el Superior Gobierno; estas no tienen competencia por su sencillez, poco fuego, facilidad en hacerlas; las hay con letras, números y de variadísimas figuras, muchas de ellas imitan las marcas antiguas.

CALLE OJIMAR ENTRE MARMAR

JA Y CORONEL BRUNO SILVEIRA FRE

TE AL HOTEL DEL SR. LEGORBURU

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

Señora: convulsiones atáquas de nervios, tos convulsiva y fagocita se curan con el Antineurítico Charcot

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

INDICADOR MINAS

Senador—Don Prudencio Ellauri
Reprte. Don C. de Arteaga
id. " F. A. Vidal
id. " D. Vivas Cerantes

Geftura Política—Plaza Libertad
esquina Solis
JEFE POLITICO—Coronel Dn Angel Casalla

CIAL 1°. D. Reinaldo Garbarini
" 2°. D. A. Gonzalez y Viera
AUXILIAR D. José Poggi y Macie,
ALCAIDE D. Pedro Trelles
INSPECTOR DE POLICIA Sto. Mayor Olivera

COMISARIAS

Primera Sección Urbana
COMISARIO—Ubaldo Larrobla
2ª SECCION URBANA
COMISARIO—Leopoldo Gonzalez

JUZGADO DE PAZ

1.ª SECCION JUDICIAL CIUDAD)
Juez de Paz Don Juan Doria
Tie. Acalde 1.º distrito—José Dorego.
id id 2.º distrito—Manue Ramos

Curia Eclesiástica—Calle del Platanillo num 4.

Vicario Pbro. don José De Luca.
Teniente cura Pbro. D. Justo Ourti
Cura auxiliar Pbro. don Genaro Amantea.

Mercado General Lavalleja
Calle Treinta y Tres
Administrador D. Mario Suarez
Inspector don Carlos Siva

Junta Administrativa—Calle 18 de Julio
Presidente don Saturnino Aguiar
Vice-id. " Honorio Orique
Secretario don Juan M. Ros.
Auxiliar " gustin Doria
Escribiente " Arturo Trelles.

Comisión de l. Primria—Calle Ma
Presidente—don Carlos de Castro
Vice d. " Benjamin Vidal.
Secretario —» Adolfo M. Vida

Vice Consulado de España
Calle 18 de Julio entre 25 de Mayo
Malonado—Viceconsu don Do Benedi.

AL PÚBLICO JUAN J. BACARO FLEBOTOMO

Se dedica especialmente a la extracción de muelas y dientes (sin dolor) por medio del cloruro de Etlio, aplicación de ventosas, ya sean comunes, sargadas o corridas; aplicaciones de sanguijuela, empleo de maduras en plata y todo lo que corresponde a flebotomía.

Domicilio de la Poluquería Artística Uruguay, calle 18 de Julio num. 160, frente a la sastreía de la viuda de Cámara y Compañía.

Se atiende a domicilio—Precios sin com.

Sociedad Minuana de Socorros Mútuos

Presidente—Don Tomas Sanz
Secretario—D. Horacio Albistur.
Médicos—Dr. Juan Risso Herrero y Dr. Pedro Rivero.

Club Católico de Obreros
Calle Maldonado.
Presidente: Andrés Guadalupe—
Secretario: Constante Houssay

Administración de enta
Maldonado Numero
Administrador don P. Lezama
Auxiliar 1°. don Jacinto Castro
id. 2°. Bonifacio Umpierrez
id. 3°. " Hector Pais.

HOTEL ESPAÑOL

DE

NICOLAS GONZ LEZ

MINAS--Calle 5 de Mayo, frente la Plaza Libertad--MINAS

En esta antigua y conocida casa se reciben pensiones y pasajeros

Se hacen repartos de viandas. Se atienden os pedidos a domicilio y se garante un servicio esmerado.

Las comodidades de este establecimiento que se les presenta a los viajeros de campaña son excelentes, cómodas y baratas.

POLIZAS A TIPOS DE EUROPA

THE STANDART Compañía de seguros sobre a vida de las MAS ANTIGUAS, MAS SERIAS y de MASSOLIDEZ del MUNDO.

HA REDUCIDO las primas a TIPOS de EUROPA. UNICA COMPAÑIA en la REPUBLICA que unida a la mas PERFECTA seguridad, reune as condiciones de libertad de las GRANDES compañías del mundo. ANTES DE ASEGURARSE, pidan prospectos a

B. LORENZO HILL, Gerente.
MONTEVIDEO

161—ITUZAINGÓ—161—PLAZA MATRIZ

IMPRENTA

DE

LA UNION CALLE DE GEBOLLATI,

en este establecimiento se hacen toda clase de trabajos concerniente al ramo, a saber:
Cartees, Folletos, Invitaciones, Circulares, Programas, Recibos, Etiquetas, Cuentas corrientes, Menú, Manifiestos, Estados, Recibos talonarios, Circulares
TRJETS—Fúnebres y de visita al minuto. PRECIOS SIN COMPETENCIA

POUDRE, SAVON & CRÈME SIMON

Productos, maravillosos para suavizar, blanquear y aterciopelar el cutis.

Exigase el verdadero nombre Réhuse los productos similares

J. SIMON
13, r. Grange batelière, Paris

El Dr. Don PEDRO M. GARRIDO, Médico—Uruguayo de la Facultad de París, residente en Santo Domingo, R. D., Calle de San José No. 2, dice:

"Hace bastante tiempo que receto la Emulsión que preparan Uds. de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa. Puedo declarar que soy satisfecho de su empleo para la Debilidad de los Niños, Raquitismo, Escrófulas, Consumción, &c"



El Dr. Pedro M. Garrido.

los principales médicos del orbe entero recetan la

Emulsion de Scott

de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa para curar la Tisis, la Escrófula, la Anemia, el Raquitismo en los Niños, la Bronquitis, el Asma, las Tosces, Catarros y Resfriados, el Reumatismo Crónico y toda forma de Extenuación ó Debilidad.

Exigense los frascos legítimos que llevan la etiqueta del hombre con el pez en la mano. Rechízense las imitaciones. De venta en las Boticas.

Scott y Bowne, Químicos, Nueva York.

Administración Dtal. de Rentas

Se hace saber a los señores contribuyentes a los Impuestos de Patentes de Giro y Contribución Inmobiliaria que por disposición Superior la revisión de dichos impuestos empezará dentro del término de diez días a contar de la fecha Minas, Mayo 31 de 1993.
Pedro ezama
Administrador

Cera de abeja

Se compran cualquier cantidad un kilo en adelante. Dirijirse a CARLOS E. DRULLET, 279, calle 5 de Mayo MONTEVIDEO

Colegio de Ntra. S. del An

Desde el 3 de Febrero se d cases particulares d piano, fran bordado en dicho establecim

Comision de Salubr. lad

Presidente don Honorio Orique
Comisario " Eduardo OrgPa

Secursal del B. de la Repúbl. ca

Calle 25 de Mayo entre Montevideo y Marmaraja
Gerente don Marcelino Olascoaga
Contador don Francisco Pérez Vial.
Cajero don Aberto Quatieri

DOMINGO MONFORT Y CIA

COLECCIONISTA DE SELLOS
Compan sellos orientales a 0 14 el ciento.

FRANCISCO X. RODRIGUEZ

PROCURADOR
Se encarga de asuntos judiciales y arreglo de testamentarias.
—Calle 33, num. 82—
Estudio del D. Estevana, Mina

Tambo Scarcheli

Se avisa al público que se ha abierto un nuevo tambo en la calle 18 de Julio, antiguo local de don Bartolo Miranda.

El despacho estará abierto desde a madrugada hasta las diez de noche

Se toman caballos y vacas
PASTORIO

Andrés Guadalupe

REMATADOR Y COMISIONISTA
Calle Olinar, esq. Solis



El Secreto de la Belleza

consiste principalmente en la buena salud. El color de la rosa, los contornos de una Venus, el brillo de los ojos no son atributos de una mujer extenuada ó anémica. Aquellas de nuestras lectoras que deseen ser bellas deben procurar adquirir la salud. El color pálido, y la delgadez son efectos de una causa oculta. La anemia y extenuación indican que el sistema no recibe la grasa necesaria de los alimentos ordinarios. Falta de carnes significa falta de grasa. En el grabado que precede se ilustra la restitución de la belleza por medio de la recuperación de las carnes. La misma cura se transforma de extenuada a saludable; antes eran ruetivos, ahora hermosa. Necesitamos añadir que la transformación se debió al uso de la Emulsión de Scott, el gran reconstituyente productivo de fuerzas y creador de carne.

P. D.—El grabado no es elegante, pero es como real.